

# Posener Tageblatt



**Bezugspreis:** In der Geschäftsstelle und den Ausgabestellen monatlich 4.— zt. mit Zustellgeld in Polen 4.40 zt., in der Provinz 4.30 zt. Bei Postbezug monatlich 4.40 zt., vierteljährlich 13.10 zt. Unter Streifenband in Polen und Danzig monatlich 6.— zt. Deutschland und übriges Ausland 2.50 Rml. Bei höherer Gewalt, Betriebsstörung oder Arbeitsniederlegung besteht kein Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Zuschriften sind an die Schriftleitung des „Posener Tageblattes“, Poznań, Aleja Marja. Biskupskiego 25, zu richten. — Telegrammschrift: Tageblatt Poznań. Postfachkonten: Poznań Nr. 200 288, Breslau Nr. 6184. (Konto.-Znh.: Concordia Sp. Akc.). Fernsprecher 6106, 6275.

**Anzeigenpreis:** Die 34 mm breite Millimeterzeile 15 gr, Textteil-Millimeterzeile (68 mm breit) 75 gr. Platzvorschrift und schwieriger Satz 50 % Aufschlag. Offertengebühr 50 Groschen. Abbestellung von Anzeigen schriftlich erbeten. — Keine Gewähr für die Aufnahme an bestimmten Tagen und Plätzen. — Keine Haftung für Fehler infolge unbedeutlichen Manuskriptes. — Aufschrift für Anzeigenaufträge: Posener Tageblatt Anzeigen-Abteilung Poznań 3 Aleja Marja Biskupskiego 25. — Postfachkonto in Polen: Concordia Sp. Akc. Buchdruckerei und Verlagsanstalt Poznań Nr. 200 288, in Deutschland: Breslau Nr. 6184. Gerichts- und Erfüllungsort auch für Zahlungen Poznań. — Fernsprecher 6275, 6105.

76. Jahrgang

Poznań (Posen), Mittwoch, 4. August 1937

Nr. 175

## 3000 Chinesen entwaffnet

### Vor neuen Kämpfen in Nordchina

Totio, 3. August.

Das Hauptquartier der japanischen Nordchina-Garnison meldet eine erfolgreiche Säuberungsaktion gegen die versprengten Reste der 29. Armee. Die Aktion wurde im Gebiet von Peiping und Tientsin durchgeführt. Rund 3000 Mann der 39. Brigade der 29. Armee haben sich kampflös ergeben. Nach Meldungen des Hauptquartiers belaufen sich die Verluste auf japanischer Seite während der Kämpfe bei Lungtschau auf 278 Tote.

Totio, 3. August.

Die Agentur Domei meldet eine steigende Aktivität der chinesischen Truppen südlich der Bahnlinie Peiping-Tientsin und eine Konzentrierung der chinesischen Luftstreitkräfte. Das Erscheinen eines chinesischen Ziegers über Tientsin wird als Vorbereitung eines chinesischen Luftangriffs auf das Hauptquartier der japanischen Nordchina-Garnison angesehen.

Die japanische Presse fordert energische Gegenmaßnahmen und die Einleitung eines zweiten Abschnittes der Expedition in China.

Es werden Militäraktionen gegen die die Bahnlinie Peiping-Tientsin bedrohende chinesische Zentralarmee verlangt.

Die Seikai-Partei hat im Reichstag einen Antrag eingebracht, in dem gefordert wird, das Verhältnis zu China, gestützt auf die militärische Kraft Japans, endgültig zu klären. Eine Teillösung in der Nordchinafrage wird grundsätzlich abgelehnt.

## Die Japaner verlassen China und Chinesen Japan

Totio, 3. August.

Nach einer Meldung der Agentur Domei verlassen das japanische Generalkonsulat und die japanischen Einwohner Kalgans die Provinz Tschachar, weil die japanfeindliche Stimmung der chinesischen Bevölkerung zunimmt und sich Truppenverstärkungen der chinesischen Zentralarmee der Stadt nähern. Wegen der Unterbrechung des Eisenbahnverkehrs auf der Strecke Peiping-Suiyuan nehmen die Japaner den Weg nach Dschehol und Mandschukuo. Wie Domei gleichzeitig berichtet, kehrten 185 Chinesen aus Japan nach China zurück, weil sie eine weitere Verschärfung der chinesisch-japanischen Beziehungen befürchten.

kommen einer gemeinsamen Neutralitäts- und Nichteinmischungspolitik bildet. Es sei geradezu widersinnig, daß diese feindliche, anti-europäische Macht in allen europäischen Fragen, bei denen die Interessen der einzelnen Staaten mit denen des europäischen Friedens in Einklang gebracht werden sollen, auf das herzlichste willkommen geheißen werde und dort sogar den Ton angebe. Nachgerade unbegreiflich sei es, daß Sowjetrußland durch den Lang-

mut und die Feigheit aller demokratischen Mächte diese ungeheure Rolle in Europa spielen könne. Der bittere Vorwurf des portugiesischen Vertreters im Nichteinmischungsausschuß sei sehr verständlich, denn er habe zu Recht die Frage aufgeworfen, welche Berechtigung der Widerstand gegen die Anerkennung Francos von Seiten einer Macht haben könne, die ihrerseits von 25 zumeist im Völkerverbund vertretenen Staaten selbst nicht anerkannt werde.

## Bela Khun verhaftet

### Weitere Kommunisten und Geistliche festgenommen

London, 3. August.

Nach einer Meldung des „Daily Telegraph“ aus Moskau hat die Verhaftungswelle in der Sowjetunion nunmehr einen ihrer Höhepunkte in der Verhaftung des aus der ungarischen Käsezeit berühmten Kommunisten Bela Khun gefunden. Die Verhaftung, über deren Gründe vorerst nichts gesagt wird, soll auf Befehl Stalins vorgenommen worden sein. Khun hat bekanntlich in den ersten Tagen des spanischen Krieges eine führende Rolle bei der Beschaffung des notwendigen Menschen- und Kriegsmaterials für die spanischen Bolschewisten gespielt. Mit Bela Khun wurden etwa 15 andere führende Kommunisten festgenommen. Unter ihnen soll sich u. a. auch der Kommissar für das Justizwesen, Krglenko, befinden. Die Verhaftung des Kommissars für das Landwirtschaftswesen, Cheronow, und zahlreicher führender Abteilungsleiter im Arbeitskommissariat wurde bestätigt.

Nach weiteren Meldungen aus Moskau soll im übrigen die Verhaftungswelle in Sowjetrußland auch wieder einmal auf die Kirche

übergreifen haben. Am Freitag wurde in der Ukraine in Orel der Bischof Nikitisor verhaftet mit fünfzehn anderen Geistlichen. Gleichzeitig mit den Priestern sollen auch 15 Laien festgenommen worden sein. Den Verhafteten wird in der Hauptsache vorgeworfen, daß sie versucht haben sollen, die altrussische Kirche wieder zu beleben.

Moskau, 3. August.

Amtlich wird bekanntgegeben, daß zum Volkskommissar für das Gesundheitswesen der Sowjetunion M. F. Boldyrew ernannt worden ist.

Dabei verlautet nichts über das Schicksal seines Vorgängers, Kaminiski, den hartnäckige Gerüchte bereits seit einiger Zeit zu den Verhafteten zählen. Die Ernennung Boldyrews läßt keine Zweifel mehr darüber bestehen, daß Kaminiski endgültig in Ungnade gefallen ist. Kaminiski ist damit bereits der vierte Volkskommissar, der spurlos von der Bildfläche verschwindet, indem einfach auf seinen Posten ein anderer ernannt wird, ohne daß über die Amtsenthebung des Vorgängers auch nur die geringste Bemerkung erfolgte.

## Antwortbrief Mussolinis dem englischen Ministerpräsidenten überreicht

London, 2. August.

Der italienische Botschafter Grandi hat heute nachmittag dem englischen Ministerpräsidenten Chamberlain die Antwort Mussolinis auf dessen Brief überbracht, in dem Chamberlain die freundschaftlichen Gefühle um Ausdruck gebracht hat, die ihn gegenüber dem italienischen Volke erfüllen. Wie verlautet, ist die Antwort Mussolinis in herzlichem Tone gehalten und enthält die Versicherung, daß er, Mussolini, die Freundschaftsgesühle erwidere. Chamberlain ist erst heute von seinem Landjäger Chequers nach London zurückgekehrt. Dort empfing er heute nachmittag um 15 Uhr in der Downing Street den italienischen Botschafter Grandi, der ihm den Antwortbrief Mussolinis überbrachte.

## Englische Kommentare

London, 3. August.

Die Überreichung der Antwort Mussolinis auf das persönliche Schreiben Chamberlains steht für die Londoner Morgenpresse im Vordergrund.

Der diplomatische Korrespondent des „Daily Telegraph“ will erfahren, daß der Ton des Schreibens Mussolinis keinen Zweifel an den ehrlichen Wünschen der italienischen Regierung lasse, die taktische Zusammenarbeit zwischen London und Rom während der Dauer des Locarno-Vertrages geherrscht habe, wieder herzustellen. Im gegenwärtigen Stadium der schriftlichen Fühlungnahme zwischen dem italienischen und englischen Regierungschef würden noch keine Einzelheiten besprochen. Die Minister-

kollegen und Chamberlain seien sich dessen bewußt, würden aber die Gelegenheit für unmittelbare Besprechungen begrüßen. Da das gegenwärtig aber nicht möglich sei, habe er das Verfahren persönlicher Briefe, das durch Besprechungen zwischen dem Botschafter und dem Außenminister ergänzt werde, eingeschlagen. Die direkten Besprechungen zwischen dem englischen und italienischen Außenminister würden wahrscheinlich zu einem späteren Zeitpunkt erfolgen. Chamberlain hätte auf diese Weise den Boden für eine neue Verbindung zwischen den Locarnomächten vorbereiten. Er habe es klargemacht, daß sich seine Auffassung von einer solchen Vereinbarung auf zwei Hauptziele richtete, nämlich 1. auf die Wiederherstellung des Vertrauens in Europa, in den allen Staaten ein erhöhtes Sicherheitsgefühl gegeben wird, und 2. Beherrschung jener Staaten zu schaffen, die gegenwärtig unter einem Gefühl der Ungerechtigkeit litten.

Die Erreichung dieser Ziele scheine parallele Besprechungen über politische und wirtschaftliche Probleme vorauszusetzen. Chamberlain sei entschlossen, die englisch-italienischen Mißverständnisse zu beseitigen und alle etwaigen Konfliktursachen beizulegen. Die Anerkennung der italienischen Oberhoheit in Äthiopien, so schließt das Blatt, würde ohne Zweifel diese Aufgabe erleichtern, und die britische Botschaft in Rom habe diesen Schritt schon öfters ihrer Regierung in London empfohlen.

In der „Temps“ wird betont, daß die Antwort Mussolinis freundschaftlicher Natur



Eine Karte zu den Vorgängen im Fernen Osten

## „Sowjetrußland will überall den Ton angeben“

### „Tribuna“ über die verderbliche Welle Moskaus in der europäischen Politik

Rom, 2. August.

Die „Tribuna“ befaßt sich am Montag noch einmal mit Sowjetrußlands Haltung im Nichteinmischungsausschuß und hebt hervor, wie gleichgültig Moskau der europäischen Frieden sei. In Spanien stünden zwei verschieden geartete Interessen auf dem Spiel, nämlich das nationale Interesse der einzelnen Mächte, das durch die Entwicklung der Lage in Spanien beeinträchtigt werden könne, und das allgemeine Interesse, den Frieden aufrechtzuerhalten. Portugal als direkter Nachbar Spaniens

sowie die Mittelmeermächte betrachteten die spanische Frage vor allem im Hinblick auf ihre nationalen Belange, während für die nicht unmittelbar am Mittelmeer interessierten Mächte insbesondere die Aufrechterhaltung des Friedens eine Rolle spiele.

Im Londoner Ausschuß sei nun klar und deutlich zutage getreten, daß gerade die Haltung derjenigen Macht, die dem Mittelmeer am fernsten steht, nämlich Sowjetrußland, das größte Hindernis für das Zustandekommen





## Kürzere Röcke — kleinere Füße!

### Die neue Note in der Schuhmode

Die kürzere Rockmode ist nicht ohne Folge für die neuen Schuhformen geblieben. Heißt hier die Forderung zehn Zentimeter unter dem Knie, so muß auf der anderen Seite alles getan werden, um unsere Füße kleiner erscheinen zu lassen. Daher werden die neuen Leisten vorne und hinten verfürzt. Eine runde und viereckige Kappe statt der verlängerten spitzen Form macht in der Gesamtwirkung einen großen Unterschied aus. Ebenfalls ist der zierliche und zu sehr geschwungene Absatz mit der ausgebogten Ferse fußverlängernd statt verkürzend.

Bumps stehen diesmal an erster Stelle, signen sie sich doch auch am besten für die kurze Form. Die kurze Wirkung kann noch verstärkt werden, indem man die Kappe durch eine große Lasche verlängert. Wir gehen hoch hinauf mit unseren neuen Schuhen, die Laschen können gar nicht lang genug sein.

### Zu Besuch bei Hamsun

Die besten und schönsten Aufnahmen von Knut Hamsun wurden im Auftrag der „neuen Linie“ gemacht, als zwei ihrer Mitarbeiter bei dem großen norwegischen Dichter in Nørholm zu Besuch waren. Weder Sensationslust noch Neugier veranlaßte sie, Hamsun, dessen Person bisher in fast mythischem Dunkel blieb, aufzusuchen. Es galt lediglich, den 78jährigen Dichter zu sehen, unter die Augen dessen zu treten, dessen Menschengroß in seinem letzten Werk viele seiner Anhänger erschreckte. In der Begegnung mit Hamsun, von der das Augustheft der „neuen Linie“ berichtet, erkennen wir die Größe seines Menschens- und Dichtertums. — Aus dem Nachbarland Schweden brachte ein Malerehepaar farbige sommerliche Impressionen heim, die verbunden mit einem Text von André Baron Foelckersjam, im gleichen Heft erscheinen. In der Westausstellung Paris führt uns ein Franzose umher und vermittelt uns mit schönen Photographien seine Eindrücke. Zu den reizvollen Badefreunden gehört die Begegnung der Antike am Wannseestrand, wobei uns noch von berufener Seite ein sinnvolles Traktat über „Anflug und Weisheit der Erholung“ gehalten wird. — Der Modeteil des Augustheftes der „neuen Linie“ (Verlag Otto Beyer, Leipzig), das man für 1 M. in jeder Buchhandlung erhält, bringt sommerliche Nachmittags-, Abend-, Sport- und Jadenkleider.

Und die Schnallen! Sie sind meist aus derselben Farbe wie der Schuh. Daneben gibt es fein zifilierte Metallschnallen, oder solche aus Kunststoffschnallen; Rosetten und viereckige, runde und längliche Knöpfe oder Lederchleifen. Bei diesen hochgeschlossenen Schuhen spielt der Gummizug wieder eine bedeutende Rolle, der das Hinein- und Hinausschlüpfen erleichtert.

Im allgemeinen kann man von den Schuhen sagen, daß sie ähnlich wie die Kleider fast alle einen sportlichen Charakter tragen. Sportlich bedeutet aber nicht, daß der Absatz flach sein muß, genau so wenig, wie ein sportliches Kleid immer aus Wolle zu sein hat. Aber ebenso wie auch die Nachmittagskleider in Zukunft den sportlichen Charakter beibehalten, der übrigens durch die Weite der Röcke, die blufigen Obertheile und puffigen Ärmel einen sehr graziosen Ausdruck erhält, genau so haben die „sportlichen“ Schuhe, ganz gleich ob der Absatz anderthalb oder fünf Zentimeter hoch ist, bei aller sportlichen Linie einen beschwingten, leichten Charakter.

In den Farben sind die neuen Schuhe natürlich gedeckt. Neben schwarz, das gemäß den Kleid- und Mantelfarben die Hauptrolle spielt, werden braun und blau am meisten bevorzugt: fattel-, rost-, dunkel- und negerbraun, marine- und helleres blau.

Als Material werden alle Arten von Rauhleder weiterverarbeitet. Lack kommt wieder. Während es in Amerika schon die ganze ver-

gangene Saison in allen möglichen Farben bis zum Weiß leuchtete, und groß in Mode war, benutzen wir dieses Glanzmaterial zunächst als Garnitur. Seinem Aufleben sind jedoch keine Grenzen gesetzt. Schon jetzt sieht man es als Kappen, Nahtverzierungen und Absatz, und man kann mit gutem Gewissen die Auferstehung des Ganzlackschuhs prophezeien. Ebenso erleben alle Arten von Reptilien eine Wiedergeburt, nachdem wir sie jahrelang kaum noch gesehen haben, und sie als unfein galten. Eidechsen- und Krokodillleder tauchen wieder auf, die ja auch sehr praktisch sind, weil unermülich. Daneben wird sich Hornback als Blattmaterial großer Beliebtheit erfreuen, nachdem es an den Handtaschen bereits seinen Siegeszug angetreten hat.

Als besondere Neuheit trägt man den Stuarttragen am Schuh. Man trägt ihn vorn und hinten und nennt das ganze Stulpen-schuh. Er sieht sehr reizvoll aus. Die Stulpen-lasche läßt den Spann höher erscheinen, als er ist und das Schuhblatt kürzer, während zum Aufsetzen des Stuarttragens an der Ferse das Schuhhinterteil wesentlich höher geschnitten werden muß als gewöhnlich.

Auch ein neuer Verschluss wird uns geboten, nachdem wir in letzter Zeit schon so viel originelle Verschlüsse durchgeklopft haben, daß wir fast die einfachste Form des Knopfes vergessen haben. Nach dem Schiebe-, Dorn- und Knopfschnallen und Reißverschluss versucht man nun den Steckverschluss einzuführen. Er sieht so aus, daß zwei Ringösen da sitzen, wo früher der Knopf des Spangenschuhs angebracht wurde, die durch Büchsen in der Lasche geschlossen und dann durch den Steckverschluss versichert werden. E. J.

lebenswerter, als ja jetzt auch Tomatenzeit ist. Man schlägt da zwei Fliegen mit einer Klappe — und nahrhaft und billig ist ein solches Gericht auch!

Sehr schmackhaft sind Brechbohnen mit einer Petersilientunke. Uebrigens wird natürlich auch bei grünen Bohnen das Kochwasser nie fortgegossen, weil es wichtige Nährstoffe und Salze enthält. Man benutzt es meistens zum Anrichten der Tunke.

Natürlich kann man grüne Bohnen nicht Tag für Tag als Hauptgericht geben, aber als Salat werden sie immer gern genommen werden. Will man nicht immer nur Bohnensalat allein vorsetzen, so kann man ja gemischten Salat herstellen, bei dem die Bohnen nur als Zusatz erscheinen. Bei der Bohnenzubereitung überhaupt muß man auch hier darauf achten, daß die Fäden beim Säubern sorgfältig entfernt werden. Es wirkt nie appetitanregend, wenn man solche Restfäden noch bei der Mahlzeit findet.

Auch die „grüne Bohnensuppe“ soll man nicht vergessen, wenn man einmal in Verlegenheit ist, wie man die Bohnen auf den Tisch bringen soll. Zuletzt wird man natürlich auch daran denken, den Bohnensamen zum Einmachen auszunutzen. Brechbohnen macht man meist in Gläsern ein oder gibt sie als einen Bestandteil zu den sogenannten „Mixed Pickles“. Aber auch das Einmachen in anderer Form lohnt sich. Hierzu benutzt man dann den guten alten Steintopf, der schon bei der Einmachekunst vergangener Hausfrauengeschlechter eine besondere Rolle spielte.

Vorteilhaft werden die Bohnen dabei geschnippelt und lagenweise in dem Topf verteilt. Zwischen jede Lage kommt Salz. Das Verfahren bedingt allerdings später ein häufiges Nachsehen. Unter Umständen muß heißes Salzwasser nachgegossen werden.

Schließlich hat jede Hausfrau beim Einmachen ihre eigenen Methoden und Kniffe; es wäre unmöglich, sie hier alle zu nennen. Hauptsache ist, daß haltbar und reichlich eingemacht wird, so lange die grünen Gemüse und das Obst noch greifbar sind. Und jetzt sind eben die grünen Bohnen dran, — für den Tisch wie für das Einmacheglas. S. L.

### Jetzt gibt es grüne Bohnen!

Die Zeit der grünen Bohnen, mag man sie in der Küche nun als Schnitt- oder Brechbohnen verwenden, wird immer von der Hausfrau begrüßt werden. Gibt sie doch neue Möglichkeiten für die Tafel. Davon wird man auch recht kräftig Gebrauch machen. Frischgemüse bleibt eben Frischgemüse, das man trotz aller hochwertigen Konserven verwenden soll, so lange man es nur haben kann.

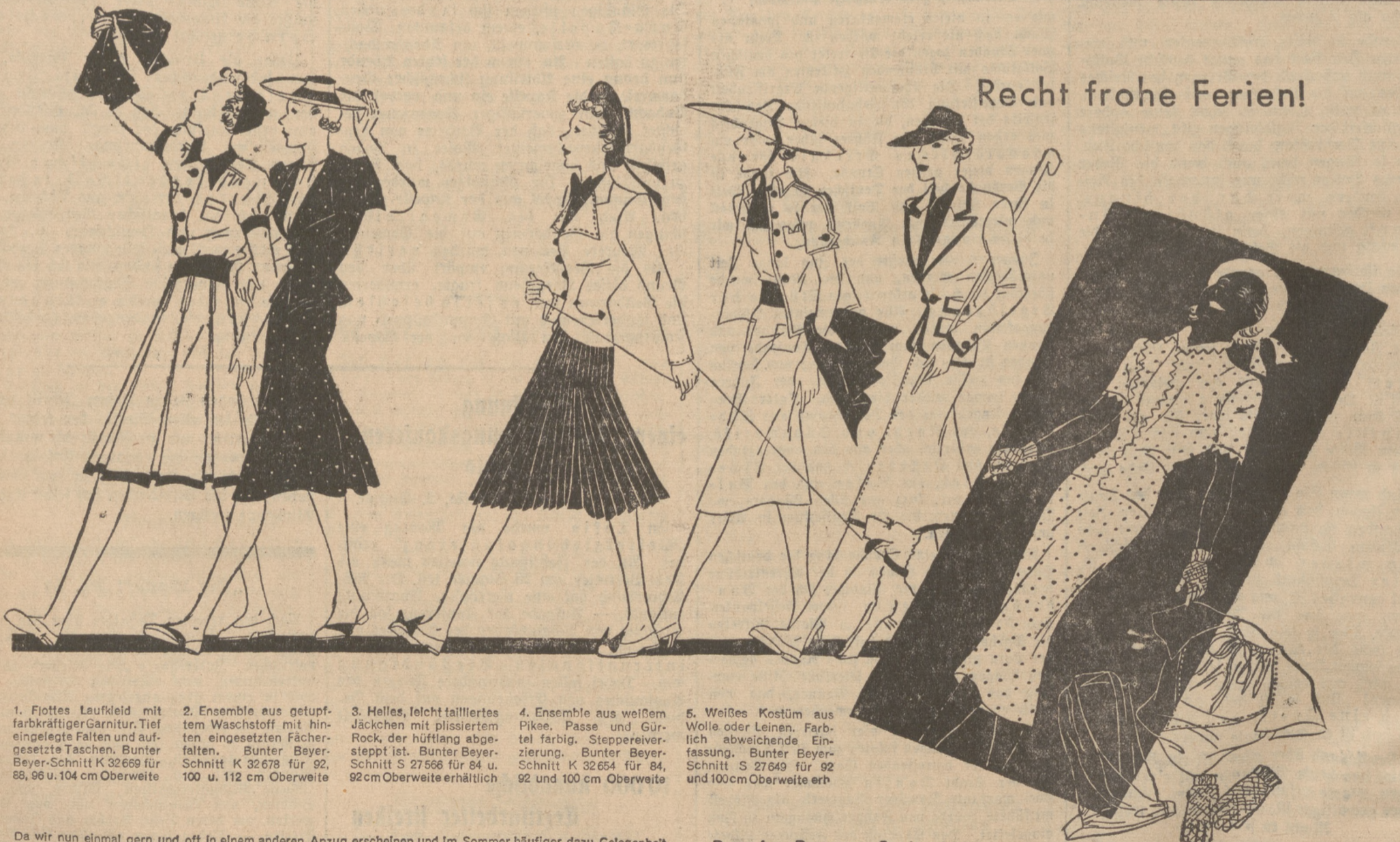
An Nährwert und Befömmlichkeit gehören die grünen Bohnen zu den wertvollsten Gemüsen. Ein starker Gehalt an Eiweiß und Kohlehydraten zeichnet sie aus. Auch die Vitamine darf man bei der Beurteilung nicht vergessen. Grüne Bohnen enthalten hauptfäch-

lich die Vitamine A und B. Im übrigen werden gerade zarte junge grüne Bohnen als Krankenkost gern gegeben, auch wegen ihrer leichten Verdaulichkeit auf die Liste der „Schonkost“ für Genesende gesetzt. Ein Beweis mehr für ihren Wert.

Die Verwendungsmöglichkeiten in der Küche sind für grüne Bohnen besonders groß. Hammelfleisch mit grünen Bohnen wird man jetzt gern auf den Tisch bringen. Doch ist Fleisch-zusatz durchaus nicht immer erforderlich. Man versuche etwa einmal „Grüne Bohnen mit Tomaten“, wobei man die geschnittenen und leicht gebünsteten „Liebesäpfel“ natürlich erst zu den Bohnen gibt, wenn sie weich gekocht sind. Dann läßt man sie zusammen weiter dünsten. Dieses Gericht ist um so empfeh-

### Wollene Zeuge zu waschen.

(ho) Wollene Zeuge, an denen keine Farben zu verderben sind, wäscht man in lauwarmem Sodawasser, worin etwas grüne Seife zu Schaum geschlagen wird. Damit die Wollstücken sich nicht zusammenziehen und filzig werden, kann man zu dem Wasser 2 Löffel Soda und 2 Löffel Terpentin gießen.



### Recht frohe Ferien!

1. Flottes Laufkleid mit farbkräftiger Garnitur. Tief eingelegte Falten und aufgesetzte Taschen. Bunter Beyer-Schnitt K 32669 für 88, 96 u. 104 cm Oberweite

2. Ensemble aus getupftem Washstoff mit hinten eingesezten Fächerfalten. Bunter Beyer-Schnitt K 32678 für 92, 100 u. 112 cm Oberweite

3. Helles, leicht tailliertes Jäckchen mit plissiertem Rock, der hüftlang abgesteppt ist. Bunter Beyer-Schnitt S 27566 für 84 u. 92 cm Oberweite erhältlich

4. Ensemble aus weißem Pikee, Passe und Gürtel farbig. Steppereiverzierung. Bunter Beyer-Schnitt K 32654 für 84, 92 und 100 cm Oberweite

5. Weißes Kostüm aus Wolle oder Leinen. Farblich abweichende Einfassung. Bunter Beyer-Schnitt S 27649 für 92 und 100 cm Oberweite erh

### Bunte Beyer-Schnitte

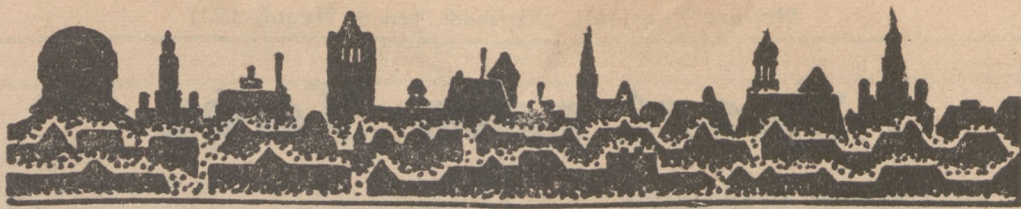
aus der Monatschrift „die neue Linie“, dem Blatt der geschmackssicheren Frau. Für RM 1.- überall erhältlich. Schnitte gegen Nachn. vom Verlag Otto Beyer, Leipzig, wenn keine Verkaufsst. a. Ort

1, 2 u. 4 sind Modelle des Indanthrenhaus-Modelldienstes  
Zeichnung: A. Seiler

6. Kostüm in gemustertem Blaudruckleinen aus dem Spreewald. Als Verzierung klein gelegte Stoffzacken. Dazu wird eine schrägeschnittene Weste getragen oder auch eine kleine Seidenbluse. Bunter Beyer-Schnitt für 84, 88 und 96 cm Oberweite. Kostüm und Westchen S 27652; Bluse S 27653. Arbeitsbeschreibung für die Handschuhe 27654

Da wir nun einmal gern und oft in einem anderen Anzug erscheinen und im Sommer häufiger dazu Gelegenheit haben als im Winter, wollen wir uns jetzt noch ein leicht erswingliches Sommerkleid für die Ferientage gönnen. In unsern Koffer paßt sicher noch etwas hinein. Besonders dann, wenn wir unnütze Sachen wieder herauswerfen. Ein helles Laufkleid kann man immer noch brauchen. Es ist kleidsam, es ist praktisch, und vielleicht zögen wir es am liebsten jeden Ferientag an. Es ist ratsam, zu dem Kleid ein passendes Jäckchen zu nehmen, um ausgedehnte Verwendungsmöglichkeiten zu haben und damit für jede Gelegenheit gut angezogen zu sein. Einen besonders reizvollen und modischen Effekt ergibt eine Zusammenstellung mit dunkel-farbigem Material. Das neue Kleid wird auf der Sommerreise unentbehrlich sein. Und nun, recht frohe Ferien!

# Aus Stadt



# und Land

## Stadt Posen

Dienstag, den 3. August

Mittwoch: Sonnenaufgang 4.15, Sonnenuntergang 19.41; Mondaufgang 0.28, Monduntergang 17.21.

Wasserstand der Warthe am 3. August — 0,40 Meter.

Wettervorhersage für Mittwoch, 4. August: Morgen vielfach dunstig oder neblig, tagsüber wolfig bis heiter, vereinzelt örtliche Gewitter oder gewittrige Schauer; bei mäßigen nördlichen Winden weiterhin warm.

### Wichtige Fernsprechstellen

Fernamt 00, Auskunft 09, Aufsicht 49 28, Zeitanlagen 07, Rettungsbereitschaften 66 56 und 55 55, Diakonienhaus 63 89.

### Städt. Sinfonie-Orchester

Die Sommerkonzerte finden nach folgendem Plan statt: **Wilsonpark:** jeden Dienstag, Donnerstag und Sonntag sowie jeden zweiten Freitag. **Zoologischer Garten:** jeden Mittwoch und Sonnabend. Konzertbeginn 8 Uhr.

### Kinos:

- Apollo:** „Nitschewo“
- Nietropolis:** „Rain und Mabel“ (Beginn 8 3/4, 8 3/4 Uhr)
- Sinits:** „Mit einem Fuß hing es an“
- Slonce:** „Das Mädchen für eine Million“
- Wilsona:** „Fürst Boronzeff“ (Deutsch)

## Billige Kinderfahrten auch im August

Mit Rücksicht darauf, daß viele Personen ihren Urlaub im August haben und erst zu dieser Zeit Kinder auf den von der Bahn gewährten billigen Fahrten begleiten könnten, hat die Bahn eine neue Delade für solche Fahrten eingerichtet, und zwar vom 5.—15. August. Die Bedingungen sind die gleichen, wie sie im Monat Juli gegolten haben, d. h. jede erwachsene Person, ganz gleich ob sie auf eine normale oder ermäßigte Fahrkarte, auf eine Monats- oder andere Dauerkarte fährt, ist berechtigt, 5 Kinder im Alter bis zu 14 Jahren mitzunehmen und für sie nur den achten Teil des Tarifs zu zahlen. Diese Ermäßigung wird in der Weise angewandt, daß für die Hinfahrt 25 Prozent des Normaltarifs entrichtet werden, während dann die Rückfahrt kostenfrei ist. Die Ermäßigungen werden auf Grund von Teilnehmerkarten der Liga zur Förderung der Touristik, die an den Bahnhöfen und in den Reisebüros in ganz Polen zu haben sind. Diese Teilnehmerkarten geben übrigens den Kindern Gelegenheit, einen billigen Ausflug mit der Drahtseilbahn zum Kasprowny Wierch für 1,20 Zł hin und zurück zu machen.

## Scharfe Preisüberwachung für Lebensmittel

Im Hinblick auf das fortwährende Ansteigen der Preise für Nahrungsmittel und die sich daraus ergebende Beeinträchtigung der Lebenshaltungskosten breiter Bevölkerungsschichten sind vom Innenminister erneut Anordnungen über die Preisüberwachung an die Wojewodschaften, Starosten und Stadtpräsidenten herausgegeben worden. Überwacht und geregelt wird die Preisgestaltung von Roggengebäck, einfachem Weizengebäck sowie einfacheren Fleischwaren. Für die feineren Gebäckarten sowie hochwertige Fleischwaren bleibt die Preisgestaltung frei.

## Männer-Turnverein

Wie beabsichtigt, wird der Verein in den ersten Tagen des September ein Gartenfest veranstalten. Da die Vorbereitungen dazu schon jetzt getroffen werden müssen, werden alle Aktiven aufgefordert, sich den Turnwarten zur Verfügung zu stellen. Geübt wird jeden Mittwoch und Freitag von 5 bis 8 Uhr auf dem Sokolplatz. Erste Übungsstunde für Turnerinnen daselbst am Mittwoch, dem 4. August, um 6 Uhr. Außerdem sei darauf hingewiesen, daß allen denjenigen, die das Sportabzeichen erwerben wollen, Gelegenheit gegeben wird, sich an den Trainingsabenden zu beteiligen.

Die Deutsche Bücherei ist am Freitag, dem 13. August, und Sonnabend, den 14. August, geschlossen.

Das Städt. Sinfonie-Orchester konzertiert am heutigen Dienstag im Wilson-Park unter der Leitung des Kapellmeisters Buchwald zur üblichen Stunde um 8 Uhr abends. Das nächste Konzert findet am Mittwoch im Zoologischen Garten statt.

## Ministerialerlaß über den Radfahrerverkehr

Der Verkehrs- und Innenminister haben eine am 31. Juli in Kraft gesetzte Verordnung über den Radfahrerverkehr auf öffentlichen Wegen erlassen.

Diese Verordnung verbietet die Benutzung von Fahrrädern auf öffentlichen Wegen durch Minderjährige bis zu 12 Jahren. Es wird ferner an die Verkehrsbestimmungen erinnert, wonach nur rechts zu fahren ist, statt in der Mitte der Straße oder gar auf der linken Seite. **Zwei Radfahrer** dürfen nicht nebeneinander fahren, sondern nur hintereinander. Das Mitnehmen einer weiteren Person auf dem einseitigen Fahrrad ist nicht gestattet. Ebenso ist das freihändige Fahren bei gleichzeitigem Freigeben der Pedalen sowie das Sichanhängen an andere Fahrzeuge untersagt. Radfahrer dürfen den Fahrstreifen nicht benutzen, wenn daneben ein besonderer Radfahrerweg eingerichtet ist. Die letztere Vorschrift betrifft nicht Fahrräder mit Motorantrieb, Motorräder sowie Fahrzeuge, die mit Fußkraft angetrieben werden.

Jedes Fahrrad, das auf öffentlichen Wegen gebraucht wird, muß mindestens eine Bremse haben, eine hinten links angebrachte rote Laterne bzw. ein rotes Abblendglas von min-

destens 3 Zentimeter Durchmesser mit eingepreßtem Fabrikzeichen und einer Aufschrift, in der bestätigt wird, daß der betreffende Glaspol vom Verkehrsministerium bestätigt wurde. Ferner muß das Fahrrad eine Klingel besitzen. Bei Einbruch der Dunkelheit wird eine Laterne verlangt, die farbloses Licht verbreitet. Bei Blendlaternen muß eine Einrichtung vorhanden sein, die es gestattet, den Lichtkegel nach unten zu richten, damit niemand geblendet wird. **Fahräder mit Motorantrieb** sowie **Motorräder** müssen mit zwei Einzelbremsen und mit einer nicht zu grellen Hupe ausgestattet sein. **Fahräder**, sowie alle mit Fußkraft bewegten Wagen, **Fahräder mit Motorantrieb** bis zu 100 ccm Zylinderinhalt und **Motorräder mit Motorantrieb** von dem gleichen Gehalt dürfen auf öffentlichen Wegen nur nach ihrer Eintragung benutzt werden. Die Eintragung der Fahrräder erfolgt dadurch, daß die Besitzer im städtischen oder ländlichen Gemeindeamt, das für sie zuständig ist, **Fahrradtafeln** auskaufen. **Fahrradtafeln** sind immer zwei Kalenderjahre gültig, augenblicklich für 1936 und 1937. Der Preis dafür beträgt im ersten Jahre 4.— Zł, beim Austausch im zweiten Jahre 3.— Zł.

## Billige Pässe für die Fahrt zur Deutschen Ostmesse Königsberg

Das Innenministerium hat dem Generalvertreter der Deutschen Ostmesse Königsberg mitgeteilt, daß die Starosten angewiesen werden, Pässe zum Preise von 20 Złoty mit einer Gültigkeitsdauer von acht Tagen für den Besuch der Ostmesse (15. bis 18. August) zu erteilen. Interessenten müssen also umgehend an die für sie zuständige Staroste einen ordnungsgemäßen Antrag stellen, dem folgende Unterlagen beizufügen sind: 1. ePrödnalausweis (dowód osobisty), aus dem die Staatsangehörigkeit ersichtlich ist, 2. Bohnungsbescheinigung (zaświadczenie zamieszkania), 3. zwei Paßbilder und bei Reisereservierungen 4. die Ausreisegenehmigung der zuständigen PKU. Die Pässe erhalten den Besmerk: Berechtigter nicht zur Ausfuhr von Geldmitteln.

Zur Deckung der Unterhaltskosten können zum Kurse von 212,09 Złoty Beträge, die weder nach oben noch nach unten begrenzt sein sollen, über das „Polki Institut Rozrachunkowy“ Warszawa mit der Bestimmung: **Auszahlung durch die Filiale der Dresdner Bank in Königsberg (nicht Berlin) oder, falls es sich um Personen handelt, die nicht zu Gesellschaftszwecken die Ostmesse besuchen, über das Konto „Polki Rolęje Pasażowa“** durch die Bank Polki auszahlbar durch die Deutsche Verkehrskreditbank Königsberg überwiesen werden. Die Einzahlung der Beträge für die Überweisung über das „P. J. K.“ kann bei jeder Bank erfolgen, die zur Entgegennahme

von Zahlungen in deutsch-polnischer Verrechnungsbekanntmachung ist. Für Ueberweisung durch die Bank Polki sind alle Devisenbanken zuständig. Zweck der Sicherstellung der sofortigen Auszahlung in Königsberg empfiehlt es sich, die Einzahlungen bereits einige Tage vor Antritt der Reise vorzunehmen. Falls der Einreisende Wert darauf legt, unmittelbar nach der Ankunft auf deutschem Boden (Grenze) über eine gewisse Summe zu verfügen, muß er in seinem Antrag an die Bank auf Zurverfügungstellung der Unterhaltskosten um die Genehmigung zur Mitnahme einer kleinen Summe in Silber bitten. Infolge des hohen Umrechnungsfurses hat die Direktion der Deutschen Ostmesse Königsberg für landwirtschaftliche Besucher aus Polen besonders günstige Unterkunfts- und Unterhaltsmöglichkeiten geschaffen. Näheres ist an unten angegebener Anschrift zu erfahren.

Fahrerermäßigungen auf polnischen (33 Prozent) und deutschen (60 Prozent) Bahnen und das kostenfreie deutsche Bium wird nur auf Grund des Messeausweises erteilt. Dieser ist bei dem ehrenamtlichen Vertreter der D. O. K., der **„Merlator“ Sp. z o. o., Poznań, ul. Margjalka Piłsudskiego 25**, zum Preise von 1 Złoty zuzüglich Porto (50 Groschen) möglichst umgehend anzufordern. Vorgenannte Firma erteilt auf Wunsch nähere Informationen über Ausstellungsprogramm, Erlebigung von Fahrtformalitäten usw.

## Aus Posen und Pommerellen

### Gniezno (Gnesen)

Im Getriebe der Drechsmaschine. Während des Drehens bei dem Landwirt J. Bera in Łatalice stürzte der Arbeiter Kutowski in das Getriebe, das ihn entsetzlich zurückworf. Der hinzugerufene Arzt überwies den unglücklichen Mann einem Posener Krankenhaus, das Operationen bzw. Amputationen vornehmen mußte. Der Zustand des Verunglückten ist hoffnungslos.

### Kruszwica (Kruschwitz)

Schwere Strafe für unehrliche Beamten. Vor der Außenabteilung des Bromberger Bezirksgerichts hatte sich in Inowrocław der jetzt in Strelno wohnende Magimilian Trzeci wegen Veruntreuung amtlicher Gelder zu verantworten. Die Anklage warf ihm vor, in der Zeit vom März 1936 bis Februar 1937 im Gemeindeamt Kruszwicz 394,67 Zł. unterschlagen zu haben. Der Angeklagte bekannte sich zur Schuld. Er verteidigte sich damit, die Veruntreuung aus Not verübt zu haben. Der unehrliche Beamte wurde zu einem Jahr Gefängnis mit dreijähriger Bewährungsfrist verurteilt. Außerdem wurden ihm die bürgerlichen Ehren auf die Dauer von fünf Jahren aberkannt.

### Wyrzysk (Wirzich)

Frecher Diebstahl. Ein frecher Diebstahl wurde kürzlich in einem der Erdmannschen Häuser in der Poststraße ausgeführt. Diebe, die mit den Räumlichkeiten vertraut gewesen sein müssen, gelangten vom Boden des einen Mietshauses durch ein Dachfenster in die Bodengräme der Wohnung des Magistrats-

beamten Kaczmarek, von wo sie alle erreichbaren Wäsche- und Kleidungsgegenstände mitnahmen. Mit ihrer Beute fühlten sich die Diebe am Tage aber nicht sicher, und so wollten sie die Sachen in der Nähe des Judenfriedhofes in den Seden verbergen. Hierbei wurden sie beobachtet, und die herbeigeeilten Polizisten konnten die Diebe in Polizeigewahrsam nehmen. Alle beide wollen von dem Diebstahl nichts wissen.

Ausbaggerung des Mühlenteiches. Die Arbeiten bei der Ausbaggerung des Mühlenteiches sind seit einiger Zeit wieder im Gange. Übertragen worden ist die Arbeit dem Baumeister Swika in Natel. Bekanntlich hat die Stadt für die Ausbaggerung eine Anleihe von 4000 Zł bei der Kreisparlase aufgenommen.

Einweihung eines Segelflugzeuges. Auf dem hiesigen Marktplatz hat die Einweihung eines Segelflugzeuges durch Propst Stępczyński in Gegenwart von Vertretern der amtlichen Stellen stattgefunden. Am Nachmittag desselben Tages wurden von Flugzeugen Passagierflüge durchgeführt.

Betrifft Schornsteinfegergebühren. Der Kreisstarost hat unter dem 27. Juli eine Anordnung über eine teilweise Ermäßigung der Schornsteinfegergebühren erlassen. Nach dieser Befreiung werden bei allen Arbeiten von konzessionierten Schornsteinfegern, die bei Staats- und Kommunalbehörden (Wohnungen von Staats- und Kommunalbeamten) ausgeführt werden, nur 75 Prozent des verpflichtenden Tarifs gezahlt, und zwar in allen Fällen, in denen die Befreiung aus dem Staatsschatz erfolgt.

### Nako (Nafel)

Zwangsversteigerungen. Nicht weniger als 3 Grundstückszwangsversteigerungen enthält das letzte amtliche Kreisblatt. Es werden zwangsweise versteigert: 1. das Grundstück von Stefan Pausa in Mroczyn (Schätzungswert 8.600 Zł); 2. das Grundstück von Władysław Wawrzyniak in Natel (Schätzungswert 38.200 Zł) und 3. das Grundstück Agnieszka Leis in Natel (Schätzungswert 16.000 Zł). Die Versteigerungen finden am 3. September d. J. in der Zeit von 10—12 Uhr im hiesigen Bürgergericht statt. Mitbietende haben eine Kaution von 10 Prozent zu hinterlegen. Außerdem wird bei allen Verkäufen zum ersten Mal eine Erlaubnis der Staroste und des Posener Wojewoden zum Erwerb von Grundstücken verlangt.

### Osiek (Nesihal)

Jagdverpachtung. Im Lokal von Wadzerek fand die Verpachtung der Gemeindejagd von der Jagdgenossenschaft statt. Die Verpachtung in zwei Jagdbezirken kam auf Einpruch nicht zustande. Den Zuschlag erhielt mit 835 Zł der Mühlenbesitzer Sitariski für die 1.300 Hektar große Jagdfläche. Wenn man die Jagdsteuer und sonstigen Ausgaben hinzurechnet, kann man wohl sagen, daß die Ausübung einer Jagd heuteutage eine recht teure Leidenschaft ist.

### Wagrowiec (Wongrowicz)

Wegsperrung. Wie amtlich bekanntgegeben wird, ist wegen Brückenbau der Fahrweg Stoleczno—Bodolin für die Zeit vom 29. Juli bis zum 15. August für den Verkehr geschlossen. Um Bodolin zu erreichen, muß der Wagenverkehr über Wapno aufrecht erhalten werden.

Wichtig für Hausbesitzer. Der Bürgermeister gibt bekannt, daß vom 1. bis 31. August

## Geschäftliche Mitteilungen

### Inowrocław-Zdrój vor der dritten Saison

Die Herbstsaison in Inowrocław erfreut sich stets eines unverändert guten Besuches. Der Charakter des Badesortes ist von allen in Polen befindlichen Bädern am meisten den westeuropäischen Bädern angeglichen und gewährt daher einen guten und angenehmen Aufenthalt, der durch eine Reihe kultureller Zerstreungen verschönt wird. Das Konzert des Preisträgers im diesjährigen Chopin-Wettbewerb, Herrn Malczynski, und gute Vorstellungen im Kurtheater haben in der letzten Zeit eine Menge von Kurgästen herbeigelockt. Auch der August und September bieten in Inowrocław sehr viel. Das größte Ereignis im August werden die allpolnischen Segelwettbewerbe sein. Eine Reihe bekannter Piloten sind bereits in Inowrocław eingetroffen.

Anfang September wird das Denkmal des Gründers der jetzigen Kuranstalten, Dr. Zygmunt Wilkoński, eines Mannes, der auf sozialem und wirtschaftlichem Gebiet sehr tätig war, enthüllt. Die Heilmittel von Inowrocław sind besonders erfolgreich bei rheumatischen Leiden und bei Verkalkung und ziehen von Jahr zu Jahr mehr Kranke herbei. Ebenso groß ist die Zahl der Frauen und Kinder, die in den Moor- und Soolbädern Heilung in Frauen- und Kinderkrankheiten suchen. Große Heilerfolge weist auch die Bitterwasser-Trinquelle auf, die bei Krankheiten der Leber, des Stoffwechsels und bei Blutarmut empfohlen wird. Die Naturheilkunde und das Inhalatorium weisen eine immer größere Besucherzahl auf. In Inowrocław ist es auch im Herbst, besonders im August und September, sonnig und warm, und die Pauschalreisen und die billigeren Preise der dritten Saison ermöglichen den Aufenthalt für die breitesten Kreise.

im Rathaus, Zimmer 4, die Listen für die Gebühr der Straßenreinigung ausliegen.

**Ezarnków (Czarnikau)**

Äg. Spornachmittag der ev. Jugend. Am Sonntag, dem 1. d. Mts., sah der Sportplatz der evgl. Gemeinde eine größere Schar von Bürschen und Mädchen, aber auch an Zuschauern, als sonst allsonntäglich.

Nach den Kämpfen führten die Czarnikauer und Felsenwädel Freiübungen nach Musik vor, die bei allen Zuschauern großen Anklang fanden.

Das Wetter war zunächst wenig erfreulich, klarte sich dann aber ganz auf. Gegen Abend, bei tiefstehender Sonne, bot der schöngelegene Sportplatz mit der sich tummelnden Jugend vor dem Dunkelgrün des Bergabhanges ein prächtiges Bild.

**Mogilno (Mogilno)**

ii. Untersuchung von Horntieren auf Bahnrampen. Auf Anordnung des Posener Wojewoden müssen Tierärzte beim Verladen auf Bahnrampen tierärztlich untersucht werden.

ii. Kindesleiche im Viehstall. Bei dem Landwirt Kasimierz Sobierajski in Habsberg wurde beim Düngerfahren im Viehstall die Leiche eines neugeborenen Kindes mahlischen Geschlechts gefunden.

ii. Unter stürzende Mauer. Beim Abbruch eines alten Wirtschaftsgebäudes in der Dultschaf Sabowice geriet der 43-jährige Maurer Franciszek Saniecki aus Jozefowo, der sich in angefeiertem Zustande befand, unter eine stürzende Mauer.

ii. Diebstähle. In der Nacht zum 31. Juli brachen Diebe in die Wohnung des Stanislaw Karaskiewicz in Wyrzyca ein und stahlen Kleidung, Wäsche, Schuhe und andere brauchbare Sachen im Gesamtwerte von 300 Zl.

**Gniewkowo (Argenau)**

ii. Statistik vom Postamt. In der ersten Hälfte d. Jz. wurden auf dem hiesigen Postamt 3026 Einschreibbriefe, 2317 Wertbriefe, 882 Telegramme, 2049 gewöhnliche bzw. Lebensmittelpakete sowie 3690 Geldanweisungen mit einer Gesamtsumme von 154.483,38 Zl. aufgegeben.

**Wrzesnia (Wreschen)**

ii. Verbot von Versammlungen. Da die gefährliche Diphtheriekrankheit im hiesigen Kreise immer mehr um sich greift, hat der Kreisrat die Abhaltung von Versammlungen und sportlichen Veranstaltungen strengstens bis auf weiteres verboten.

**Inowroclaw (Hohenhausen)**

ii. Schwere Strafen für Schulzen und Feuerwehleiter. Die Landgemeinde Lusenfelde (Dąbrowa Wistupia) zählt 5775 Polen und 1725 Deutsche. Im Zusammenhang mit den letzten Bränden in derselben, bei denen die Rettungsaktion durch nachlässige Instandhaltung der Feuerlöschgeräte sehr erschwert wurde, hat der Gemeinderat beschlossen, dem Schulzen und dem Feuerwehleiter in einer Dorfgemeinde empfind-

# Sport vom Tage

## Cramm geschlagen Sensation in Hamburg

Eine große Ueberraschung gab es gestern bei den Kämpfen um die internationale Deutsche Tennismeisterschaft. Gottfried Freyherr von Cramm unterlag dem 18jährigen Australier Bromwich gänzlich unerwartet in fünf Sätzen und schied damit bereits vor der Runde der „letzten Acht“ aus.

Jhr. v. Cramm machte schon zu Beginn des Spiels einen unsicheren, nervösen Eindruck. So gelang es Bromwich leicht, den ersten Satz 6:1 zu erobern. Dann wurde Cramm etwas besser, schaffte auch mit 6:1 Satzausgleich, aber im dritten Satz vermachte Bromwich durch ruhiges, konzentriertes Spiel die Oberhand zu behalten. Im vierten Satz erzwang Cramm verhältnismäßig sicher den Satzstand 2:2, da Bromwich seine Kräfte für die Entscheidung schonte und ihm den Satz 6:2 überließ. Doch im entscheidenden fünften Satz fehlte Cramm die Härte und Genauigkeit, um den für sein Leben kämpfenden jungen Australier niederhalten zu können.

Cramms Niederlage zeigt zweifellos davon, daß die Kräfte des Weltweiten durch die unerhörte anstrengende Spielzeit eine zu große Beanspruchung erfahren haben.

## Eisland will in Deutschland antreten

Die Leitung des estnischen Fußballverbandes hat sich entschlossen, das Fußballspiel gegen Deutschland um die Europa-Meisterschaft 1938, das am 27. August in Kiewal fällig war, abzusagen. Die Esten begründen ihre Absichtung damit, daß unüberwindliche Nachschwierigkeiten bestehen. Gleichzeitig erklären sie sich bereit, in Deutschland anzutreten und so ihrer Verpflichtung nachzukommen.

Deutschland sich mit der Austragung eines Freundschaftstreffens im nächsten Jahr in Estland einverstanden erklären.

## Kucharzki siegt in London

Am gestrigen Montag fanden bei heißem Wetter in London internationale leichtathletische Wettkämpfe statt. Der Pole Kucharzki, der als Sportbotshafter Polens angesprochen wird, siegte im 800-Meter-Lauf vor dem Engländer Handley. Kucharzki lief zunächst als Dritter hinter dem Italiener Langi und dem Oesterreicher Eichberger, der auf der Mitte der Strecke die Führung übernahm, um sie dann an den Engländer Handley abzugeben. Vor dem Ziel unternahm der Pole einen unwiderstehlichen Schlusssprint und siegte in der Zeit von 1:52,8 Sekunden vor dem Engländer, der eine Zehntelsekunde hinter ihm lag. Koji wurde über drei englische Meilen von dem Engländer Ward und dem Ungarn Kelen geschlagen. Die Zeit des siegenden Engländer betrug 14:28,8, die des Ungarn 14:30,2, die des Polen 14:33,8.

## Sport in Kürze

Die polnischen Epikenspieler Hebda und Tloczynski sind im Hamburger Meisterschaftsturnier am Sonntag ausgeschaltet worden. Hebda verlor gegen Paulhausen-Deutschland 3:6, 6:2, 6:1, 2:6, 2:6. Tloczynski wurde von Henkel erst nach Kampf 9:7, 6:2, 6:4 besiegt.

Der Rattowitzer GRS, von dessen neuem Staffelford über 4 x 200 Meter freistil gestern berichtet wurde, hat noch weitere Rekorde auf folgenden Strecken aufgestellt: 5 x 50 in der Zeit 2:27,4, 10 x 50 in 5:02 und 4 x 100 in 4:34 Minuten.

## Starogard (Stargard)

Vorbildliche Leistung. Am 26. Juli 1937 konnte die Gebamme Frau Marie Bles, geb. Babel, in Stargard die 8200. Geburt, bei der sie Hilfe geleistet hatte, in ihrem Tagebuch verzeichnen. Frau Bles wurde am 14. August 1863 in Ponschau, Kr. Stargard, geboren und verlebte ihre Jugend in Danzig, wo sie auch die Ausbildung für ihren Beruf im damaligen Wegg-Stift unter persönlicher Leitung von Professor Dr. Abegg erhielt.

## Kartuzy (Karthaus)

Mißgeschick eines Hirsches. Der Sohn des Landwirts Grzenkiewicz in Palubiz, Kreis Karthaus, erblickte am 24. Juli im wälderreichen Walde einen Hirsch, der sich mit seinem Geweih im Dickschnee so verfangen hatte, daß er nicht loskam. Der Junge packte das Tier beim Geweih und rief laut seinen in der Nähe beschäftigten Vater. Ehe dieser jedoch zur Stelle war, war es dem Hirsch gelungen, sich freizumachen. Er schleuderte den Knaben zu Boden und flüchtete.

Inm 92. Lebensjahre tritt der Altfecht Thomas Zdrzejewski in Alt-Capel, Kr. Karthaus; er kann nach zwei Jahren, so Gott will, mit seiner Ehefrau das Fest der Diamantenen Hochzeit begehen. J. hat als Reservist am Feldzug von 1870/71 teilgenommen, nachdem er vorher seiner Dienstpflicht beim Kaiser-Franz-Garde-Regiment genügt hatte. Der Veteran erfreut sich trotz seines hohen Alters noch geistiger und körperlicher Frische, macht täglich seinen Gang über sein ehemaliges Grundstück, das jetzt sein jüngerer Sohn bewirtschaftet, und ist auch hier und da noch behilflich, wenn es nottut.

## Chojnice (Konig)

Glocken-Ausbesserung. Am 28. d. Mts. wurde durch den Maschinenbauer Schulz die vor etwa Jahresfrist gesprungene Glocke der evangelischen Kirche, die sich im Turm des Schlossauer Torres befindet, heruntergeholt. Die Glocke, die ein Gewicht von etwa 25 Ztr. hat, soll durch Schweißung wieder instandgesetzt werden.

## Verheerende Wolkenbrüche in Ostpommern

Wolkenbruchartige Regengüsse haben in Ostpommern schweren Schaden angerichtet. So sind im Kreise Neustettin zwei Straßenbrücken zerstört worden. Die Zugverbindung auf der Strecke Zollbrücke-Granitz ist wegen Dammrutsches unterbrochen. Die Reisenden werden zum Teil mit Kraftwagen befördert. Der Güterverkehr auf der Bahn mit mehreren Orten der Strecke ist vorübergehend lahmgelegt. Die Ausbesserung der beschädigten Streckenabschnitte wird voraussichtlich vier bis fünf Tage in Anspruch nehmen.

Aus Bublitz wird gemeldet, daß an der Forster Mühle die Wassermengen einen zur Mühle führenden Damm durchbrochen haben. Der Staudamm an der Mühle im Balm im Kreise Neustettin wurde an einer Stelle von dem Wasser durchbrochen. Gleichzeitig ist die unterhalb des Deiches liegende Chausseebahn über die Lottsch zerstört worden, so daß die Chaussee zwischen Ullnalm und Hudenheide für den gesamten Verkehr gesperrt ist. Die Pfanze und die kleineren Gräben in der Nähe von Belgard sind zu reisenden Strömen geworden.

## Schwere Revolte in einer Strazburger Irrenanstalt

Paris, 3. August. Am Montag abend brach in einer Irrenanstalt in Strazburg eine Revolte aus. 77 Geistesranke zerstörten die ganze Inneneinrichtung der Anstalt und versuchten Feuer an das Gebäude zu legen. Gendarmerie und Feuerwehr mußten von der Anstaltsleitung zu Hilfe gerufen werden. Erst nach drei Stunden gelang es, die Anstaltsinsassen zu überwältigen und sie später einzeln in ihre Zellen abzuführen. Schon am Sonnabend zuvor hatten zehn Irre revolviert und einen Fluchtversuch unternommen. Bis auf zwei konnten jedoch sämtliche wieder ergriffen werden.

## Banditenüberfall in Lodz

Ein unerhörter dreierter Raubüberfall trug sich gestern in Lodz zu. In einer der belebtesten Straßen sprangen am hellen Vormittag zwei maskierte Banditen in eine Droschke, in der sich ein Lodzger Großhändler befand, den sie zur Hergabe seines Bargeldes durch vorgehaltenen Revolver zwangen. Die Banditen, die dann flohen, wurden von Polizeibeamten verfolgt. Als einer der Banditen in eine Sackgasse geriet und keinen Ausweg mehr fand, erschoss er sich.

METROPOLIS Ab morgen, Mittwoch  
Grosses Kriminal-Drama aus dem  
alltäglichen Leben der Vorkriegszeit Russlands  
Vorstellungen 4.45, 6.45, 8.45.

**HOTEL SAVOY 217**  
In den Hauptrollen: Hans Albers — Brigitte Horney — Käthe Dorsch  
Heute, Dienstag, zum letzten Male: Kain und Mabel, Gekühlter Saal.

liche Strafen aufzuerlegen. Ersterer zahlte 50 und der andere 30 Zl., wenn sich in einem Wasserbehälter kein Wasser befindet, 30 bzw. 20 Zloty, wenn die Zäuser und Räder des Wasserwagens ausgetrodnet sind oder auseinanderfallen, 20 und 10 Zl., wenn die Schläuche nicht in Ordnung sind, und 75 bzw. 50 Zl., wenn das Verzeichnis über die Strafen nicht in der Feuerwehrremise ausgehängt ist.

## Wolsztyn (Wollstein)

\* Ausflug. Eine Gruppe von über hundert Angestellten der Elektrischen Straßenbahn in Posen unternahm am Sonntag einen Ausflug nach Mittlsofer. In fünf großen Autobussen trafen die Ausflügler in den Morgenstunden ein und hielten auf der Rückfahrt in Wollstein eine einstündige Rast. Auf dem Marktplatz entwickelte sich bald ein lebhaftes Treiben. Während die Ausflügler unser schönes Städtchen besichtigten, waren die Autobusse von Schaulustigen umlagert.

## Krotocyn (Krotoschin)

# Feuer. Dem Landwirt Jan Cegla in Jalesne brannten letztes Wohnhaus, Scheune und Schuppen nieder, wodurch er einen Schaden von 5000 Zl. erleidet. Dies ist bereits der sechste Brand binnen kurzer Zeit an diesem Orte. Zwecks Aufklärung dieser auffälligen Brände wurde eine genaue Untersuchung eingeleitet.

## Jutrosin (Jutroschin)

— Kein Jahrmart. Die Kreisstatstei hat die Abhaltung des für den 5. August angesetzten Jahrmarktes untersagt. Der Grund für diese Maßnahme ist der in der Umgebung nach immer herrschende Typhus.

## Toruń (Thorn)

Nur Schulden zurückgelassen. Der Molkereifachmann Walter Manser, Schweizer Staatsangehöriger (nicht, wie die polnische Presse irrtümlich meldet, Danziger Staatsbürger), pachete vor ungefähr zwei Jahren die der Polnischen Molkerei-Genossenschaft in Lu-

bianka gehörende, außer Betrieb befindliche Molkerei, die er nach Einbau eines Dieselmotors wieder in Gang brachte. Nachdem der Wächter die erste Zeit hindurch zur vollsten Zufriedenheit seiner Lieferanten gearbeitet hatte, stakten auf einmal seine Zahlungen. Die Gläubiger wurden nur mit Teilzahlungen abgefunden. Als schließlich ganz energisch auf Zahlung gedrungen wurde, ließ Manser eines Nachts keine gesamte Wohnungseinrichtung, den bei Uebnahme der Molkerei eingebauten Dieselmotor und verschiedene andere wertvollere Gegenstände auf zwei große Lastautos verladen und verschwand damit bei Nacht und Nebel über die Grenze. Die Höhe der hinterlassenen Schulden konnte noch nicht ermittelt werden. Mit dem geheimnisvollen Verschwinden des Molkereipächters befaßt sich jetzt die Thornener Staatsanwaltschaft.

## Tczew (Dirschau)

Als großzügiger Kavaliert erwies sich ein Franciszek Szulc aus Bielbrandowo, der nach Dirschau kam und hier einen schwunghaften Handel mit Damen- und Herrenuhren und einem Damenschnitzrad beginnen wollte. Eine weibliche Person von hier, welche ihm besonders gefiel, erhielt gleich eine Uhr als Geschenk. Da die geforderten Preise für die feilgebotenen Waren verächtlich erschienen, wurde der Mann verhaftet und muß, da er scheinbar den „Lieferanten“ dieser billigen Uhren wesentlichlich „vergesen“ hat, in Untersuchungshaft verbleiben, bis sich sein Gedächtnis erholt hat.

Bequemlichkeit ging einem hiesigen Besitzer über alles. So benutzte er, als er von Mewe nach Hause wollte, nicht die unmittelbare Eisenbahn, wo man eine Fahrkarte lösen muß, sondern nahm sich eine Taxe. Als der Chauffeur Fuhrmann mit seinem Fahrgast in Dirschau einfuhr und die Rechnung in Höhe von 28 Zloty einfordern wollte, hatte es der bequeme Herr plötzlich sehr eilig und verschwand dem Autotaxer im Augenblick, so daß dieser die Polizei zu Hilfe nehmen mußte.

Getreidepreisspiegel an Polens Börsenplätzen

Nachstehend bringen wir eine Tabelle über Getreidepreise am 30. 7. 1937 pro 100 kg loco Waggon am Grosshandel-Börsenplatz:

Table with 11 columns for cities (Warschau, Lodz, Posen, Bromberg, Kattowitz, Krakau, Wilna, Lemberg, Lublin, Rowne) and rows for various grain types like Einheitsweizen, Roggen, Weizen, etc.

Posen, 3. August 1937. Amtliche Notierungen für 100 kg in Zloty frei Station Poznań.

Richtpreise:

Table listing prices for various agricultural products like Roggen, Weizen, Hafer, etc., with prices in Zloty.

Gesamtumsatz: 22736 t, davon Roggen 1028 Weizen 288, Gerste 23, Hafer 96 t.

Posener Viehmarkt

vom 3. August 1937

Auftrieb: 402 Rinder, 1900 Schweine, 682 Kälber, 104 Schafe; zusammen 3088 Stück.

Rinder:

Table listing prices for different types of cattle (Ochsen, Kühe, Färsen, Jungvieh, Kälber) with prices in Zloty.

Schafe:

Table listing prices for different types of sheep (Lämmer, Mastkühe, Mutterschafe) with prices in Zloty.

Schweine:

Table listing prices for different types of pigs (Lebendgewicht, Fettschweine) with prices in Zloty.

Verantwortlich für Politik und Wirtschaft: i. V. Alfred Loake; für Lokales, Provinz und Sport: Alexander Jursch; für Feuilleton und Unterhaltungsbeilage: Alfred Loake; für den übrigen redaktionellen Inhalt: i. V. Alfred Loake; für den Anzeigen- und Reklameteil: Hans Schwarzkopf.

Die Zeitung bringt dir die Welt ins Haus!

Vom polnischen Holzmarkt

In der Jahresversammlung der Wilnaer Sektion für Schnittmaterial und Papierholz hielt Direktor Kroszkin ein interessantes Referat über die polnische Papierholzausfuhr nach Deutschland.

Der polnische Papierhollexport ist aber auch ganz allgemein stark gesunken. Die Papierholzausfuhr Polens betrug:

Small table showing export values for 1928, 1934, and 1936.

Es werden also zur Zeit aus Polen Jahresmengen ausgeführt, wie in guten Konjunkturjahren innerhalb von 6 Wochen.

Diese Erscheinung führt der Redner u. a. darauf zurück, dass Deutschland Einfuhrbeschränkungen für ausländisches Papierholz eingeführt hat, als welche sich im Verhältnis zu Polen vor allem die Vereinbarungen über den deutsch-polnischen Verrechnungsverkehr ausgewirkt haben.

Redner stellt fest, dass der Rückgang der polnischen Papierholzausfuhr trotzdem keine ungünstige Rückwirkungen auf die Papierholzerzeugung gehabt habe, weil die steigende Nachfrage der inländischen Papierindustrie den Exportrückgang ausgeglichen hat.

Die Ausfuhrpreise für polnisches Papierholz gestalteten sich ansteigend. Als Beweis dafür nannte der Redner folgende Preise für Papierholz I. Klasse, loco Grenze:

Table showing prices for paper wood in Zloty for various months from 1936 to 1937.

Zur Zeit zeigen die Papierholzpreise allerdings wieder eine sinkende Tendenz, was nach Ansicht des Referenten jedoch nur als vorübergehende Erscheinung zu werten ist.

Für die Regelung der Papierholzausfuhr nach Deutschland im Rahmen des Verrechnungsabkommens hat das Exportkomitee in Warschau eine sogenannte „Deutsche Kommission“ aus Vertretern der verschiedenen Holzverbände ins Leben gerufen.

Anfang 1935 hatte die Kommission bei der Kontingenzuteilung keine Schwierigkeiten zu überwinden, weil die polnischen Holzfirmen, die ein Einfrieren ihrer Forderungen befürchteten, kein grösseres Interesse für den deutschen Markt zeigten.

alle Firmen konnten im ersten Halbjahr 1935 grosse Kontingente erhalten. Bei sinkenden Kontingenten stieg jedoch allmählich die Zahl der interessierten Firmen an.

In bezug auf die Verteilung der Kontingente treten daraufhin Differenzen auf. Bei dem im Ergebnis mehrfacher Änderungen der Verteilungsmethoden vereinbarten Schlüssel kam das Wilnagebiet mit 25% zu kurz.

In bezug auf die Verteilung der Kontingente treten daraufhin Differenzen auf. Bei dem im Ergebnis mehrfacher Änderungen der Verteilungsmethoden vereinbarten Schlüssel kam das Wilnagebiet mit 25% zu kurz (Warschau 20%, Lemberg 30% und Krakau 25%).

Börsen und Märkte

Posener Effekten-Börse

vom 3. August 1937

Table listing various securities and their prices, including Staats-Anleihe, Obligations, and Bank shares.

Warschauer Börse

Warschau, 2. August

Rentenmarkt: Die Stimmung war in den Staatspapieren fester, in den Privatpapieren schwächer.

Amtliche Devisenkurse

Table showing exchange rates for various cities like Amsterdam, Berlin, Brüssel, etc., with columns for Gold and Brief.

1 Gramm Feingold = 5.9244 zl.

Es notierten: 3proz. Prämien-Invest.-Anleihe I. Em. 68.25, 3proz. Prämien-Invest.-Anleihe I. Em. Serie 83.00, 3proz. Prämien-Invest.-Anl. II. Em. 67.25, 3proz. Prämien-Invest.-Anleihe II. Em. Serie 82.00, 4proz. Prämien-Dollar-Anl. Serie III 39.50-39.75, 4proz. Konsol.-Anl. 1936 57.50-58, 4proz. Staatsl. Innen-Anl. 56 bis 56.25, 7proz. Pfandbr. der Staatl. Bank Poln 83.25, 8proz. Pfandbriefe der Staatl. Bank Poln 94, 7proz. L. Z. der Landeswirtschaftsbank II.-VII. Em. 83.25, 8proz. L. Z. der Landeswirtschaftsbank I. Em. 94, 7proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank II.-III. Em. 83.25, 5proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank I. Em. 94, 5proz. Pfandbriefe der Landeswirtschaftsbank I. Em. 81, 5proz. L. Z. der Landeswirtschaftsbank II.-VII. Em. 81, 5proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank

I. Em. 81, 5%proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank II.-III. und III. n. Em. 81, 5%proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbk. IV. Em. 81, 4%proz. L. Z. Tow. Kred. Ziem. der Stadt Warschau, Serie V 56.25, 5proz. L. Z. Tow. Kred. der Stadt Warschau 1933 61.75-61.63 bis 62.00.

Aktien: Tendenz: fester. Notiert wurden: Bank Polski 104.50, Warsz. Tow. Fabr. Cukru 31.75-32.00, Wegiel 24.50-24.00, Starachowice 31.75-31.88, Haberbusch 38.00.

Getreide-Märkte

Bromberg, 2. August. Amtliche Notierungen der Getreide- und Warenbörse für 100 kg im Greshandel frei Waggon Bromberg. Richtpreise: Neuer Roggen 21.50-21.75, alter Weizen 27.50-28, Braugerste 20.50-21.50, Roggenkleie 16.75-17.25, Weizenkleie grob 18-18.25, Weizenkleie fein und mittel 17.50-17.75, Gerstenkleie 16.75-17, Viktoriaerbsen 22-24, Folgererbsen 22-24, Blaulupinen 16.25-16.50, Gelblupinen 16.50-17, Winterraps 52-53, Winterrüben 47-48, blauer Mohn 63-65, Senf 38 bis 40, Leinkuchen 24-24.50, Rapskuchen 19 bis 19.50, Sojaschrot 23-23.50. Stimmung: ruhig. Der Gesamtumsatz betrug 890 t. Abschlüsse zu anderen Bedingungen: Roggen 404, Braugerste 30, Roggenmehl 119, Roggenkleie 45, Weizenkleie 15, Trockenschnitzel 20, Gelblupinen 10 t.

Warschau, 2. August. Amtliche Notierungen der Getreide- und Warenbörse für 100 kg im Greshandel frei Waggon Warschau. Einheitsweizen 748 zl 28 bis 28.50, Sammelweizen 737 zl 27.50 bis 28, Standardroggen I 693 gl 22.75-23.25, Standardhafer 27.50-28, neuer Hafer 23-23.50, Braugerste 21-21.50, neue Gerste 19-19.50, Felderbsen 24-25, Viktoriaerbsen 27-28.50, Blaulupinen 15.50-16, Gelblupinen 16.50-17, Winterraps 53.50-54.50, Winterrüben 51.50-52.50, Weisskleie roh 120 bis 130, Weisskleie gereinigt 97% 145-160, Rotkleie roh 100-115, Rotkleie gereinigt 97% 130-140, blauer Mohn 68-70, Schrotmehl 95% 27-28, Weizenkleie grob 17.50-18, Weizenkleie fein und mittel 16.50-17, Leinkuchen 23.50-24, Rapskuchen 18.50-19, Sojaschrot 26.50-27. Der Gesamtumsatz betrug 2312 t, davon Roggen 797. Stimmung: ruhig.

Kattowitz, 2. August. Amtliche Notierungen der Getreide- und Warenbörse für 100 kg im Greshandel frei Waggon Kattowitz. Umsätze: Roggen 23, Futtergerste 22, Weizenmehl 65% 40, Roggenmehl 65% 32.50-33, Roggenkleie 17, Richtpreise: Roggen 22.75-23.25, Einheitsweizen 27-27.50, Sammelweizen 26.50 bis 27, Einheitshafer 23-23.50, Sammelhafer 22-23, Futtergerste 21.50-22, Weizenmehl 65% 39.50-40, Schrotmehl 95% 31-32, Roggenauszugsmehl 50% 33.50-34, Roggenkleie 16.50-17. Der Gesamtumsatz betrug 465 t, davon Roggen 85 t. Stimmung: schwächer.

Posener Butternotierung vom 3. August 1937 festgesetzt durch die Westpolnischen Molkereizentralen

Grosshandelspreise: Exportbutter: Standardbutter 3 zl pro kg, Nicht-Standardbutter 2.70 zl pro kg, Inlandsbutter: I. Qualität 2.70 zl, II. Qualität 2.60 zl pro kg, Kleinverkaufspreise: I. Qualität 3.20-3.40 zl pro kg.

